

## 3 John Saint John Dęhtly'aa Tik Daąntl'oo

<sup>1</sup> Jii t'ee nakhwach'anjaa ts'an t'inchy'aa. Jii nats'a' ch'adįhtl'oo. Shijyaa, Gaius, łyaa zhyąą neet'iihthan.

<sup>2</sup> Shijyaa, jidii datthak nanky'aa haa naa gwinzii goo'aii ts'a' neenjit khagidihjii. Khik ts'a' gwinzii t'inchy'aa ji', łyaa noihnyąą, aįįts'a' chan jidii datthak chan naa goozł'. <sup>3</sup> Nijin Christ k'injiighit naįį dzaa nineedal daį', deegwahtl'oo Vit'eegwijyąhchy'aa k'injigiighit geeshaa-gogwaandak. “Łyaa zhyąą ginjik nizįį k'it dagwaandaii,” nagahnyąą. Jyaa t'inchy'aa izhik geenjit, łyaa shoo ihłįį. <sup>4</sup> Nijin jii shitr'iinin k'it t'oihnyąą naįį ginjik nizįį gwik'it adagogwaandaii, gwihtth'ak daį', łyaa shoo ihłįį.

### *Dinjii Gaius Gwintl'oo Veech'iri'in*

<sup>5</sup> Shalak, zhik juu dinjii Christ k'injiighit naįį goots'iinyąą. Aakin ginłįį gaą nihk'it goots'iinyą'. Izhik t'ee deegwittl'oo Christ k'injiighit inlii googwaąhchy'a'. <sup>6</sup> Jii dinjii naįį t'ee dzaa Christ k'injiighit naįį ligeeljił haa googwaandak, “Łyaa ch'eiinzhrii,” nagahnyąą. Chan Christ k'injiighit naįį ch'adanh kwaiik'it gwats'a' nihłeegihiiyyaa ji', jidii giit'aahchy'aa datthak goots'an haątsyąą yuu. Jyąąts'a' t'ee juu Vit'eegwijyąhchy'aa vitsyaa naįį ts'irinyaa. <sup>7</sup> Christ eenjit gwitr'it t'agogwahah'yaa naįį gaaheendii. Christ k'injiighit kwaa naįį ts'an k'eiich'ii ginyąą kwaa. <sup>8</sup> Aįį geh'an Christ k'injiighit naįį tr'inlii ts'a' łyaa zhyąą goots'ireheenyyaa gwizhrii. Jyąąts'a' t'ee nihłaa gwitr'it t'agwarahah'yaa Gwandak Nizįį eech'arohtan gwiizhik.

### *Dinjii Diotrefhes, Demetrius Haa Oaazhii*

<sup>9</sup> Izhik juu Christ k'injiighit najj ts'a' dehtly'aa danoi-itl'oo, Diotrefes, dinjii oaazhii, gookij dhidii adaa'ij, gaq gookij dhidii kwaa, aij lyaa deihnyaq datthak gweechyaa kwaa. <sup>10</sup> Nijin zhat nihshee ji', nats'a' dinjii nilii veegi-hihkhyaa. Zhyaa oots'it ts'a' sheeginkhii. Izhik gwizhrj nakwaa, gaq chan Christ k'injiighit najj zhat nineedal daj', goots'inyaq kwaa. Aijts'a' chan izhik juu Christ k'injiighit najj gwich'ij najj goots'iroonya' giindhan, gaq, "Gwik'it t'akhwa'yaa kwaa," gavahnyaq. Juu goots'inyaq najj chan Christ k'injiighit najj tee gwats'an chagoogahahchyaa giveenjit akoc dinyaq.

<sup>11</sup> Shijyaa, dinjii gwiizuy gwitr'it t'agwah'in, aij k'it t'ooni'ya' shro'. Juu dinjii gwinzii gwitr'it t'agwah'in najj, k'it t'inchy'aa. Juu dinjii gwinzii khik gwitr'it t'agwah'in, aijt'ee Vit'eegwijyahchy'aa vigii. Juu dinjii gwiizuy gwitr'it t'agwah'in, aijt'ee Vit'eegwijyahchy'aa tth'aii haandai kwaa.

<sup>12</sup> Gaq zhik dinjii, Demetrius oaazhii, juu najj tthak gwinzii yeeginkhii. Dinjii nizij k'it adagwaandai, ginjik nizij nats'ahts'a' adagwarahaandai, nyaq gwik'it. Di-ikhwan t'ee dinjii nizij nilii, vaagwiindai. Deegwinyaq datthak lyaa t'igwinyaq ts'a' gaakhwandai.

### *Jyaa Dagwqhtsii Gwizhrj*

<sup>13-14</sup> Gwinleij geenaagwahaldak gwishi'ij, gaq gwidihtl'oo ts'a' t'ishi'yaa izhik ts'ajj gitriih'ee, ninghyuk kwaa neenihshyaa geh'an. Izhik ji', geenjit nih'aa giheehkhyaa.

<sup>15</sup> Vit'eegwijyahchy'aa vats'an tsinehdan nats'an ooli'. Dzaa diijyaa najj, "Nidiveegooz," nagahnyaq. Izhik Shijyaa najj teegowahchy'aa ts'a', "Sheenjit nakhwadi-veegooz," gavaiinyaq.

## Vit'eegwijyahchy'aa Vagwandak Nizji New Testament in Gwich'in (US:zwi:Gwich'in)

copyright © 2010 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Gwich'in

Translation by: Wycliffe Bible Translators, Inc.

Gwich'in [gwi], USA

### Copyright Information

© 2010, Wycliffe Bible Translators, Inc. All rights reserved.

This translation text is made available to you under the terms of the Creative Commons License: Attribution-Noncommercial-No Derivative Works. (<http://creativecommons.org/licenses/by-nc-nd/3.0/>) In addition, you have permission to port the text to different file formats, as long as you do not change any of the text or punctuation of the Bible.

You may share, copy, distribute, transmit, and extract portions or quotations from this work, provided that you include the above copyright information:

You must give Attribution to the work.

You do not sell this work for a profit.

You do not make any derivative works that change any of the actual words or punctuation of the Scriptures.

Permissions beyond the scope of this license may be available if you contact us with your request.

Printed book ISBN 978-1-61338-040-6

### The New Testament

in Gwich'in

© 2010, Wycliffe Bible Translators, Inc. All rights reserved.

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2014-04-25

---

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 22 Sep 2022 from source files dated 13 Jun 2022

76f78026-a415-5a46-bbf9-abfff2b08023